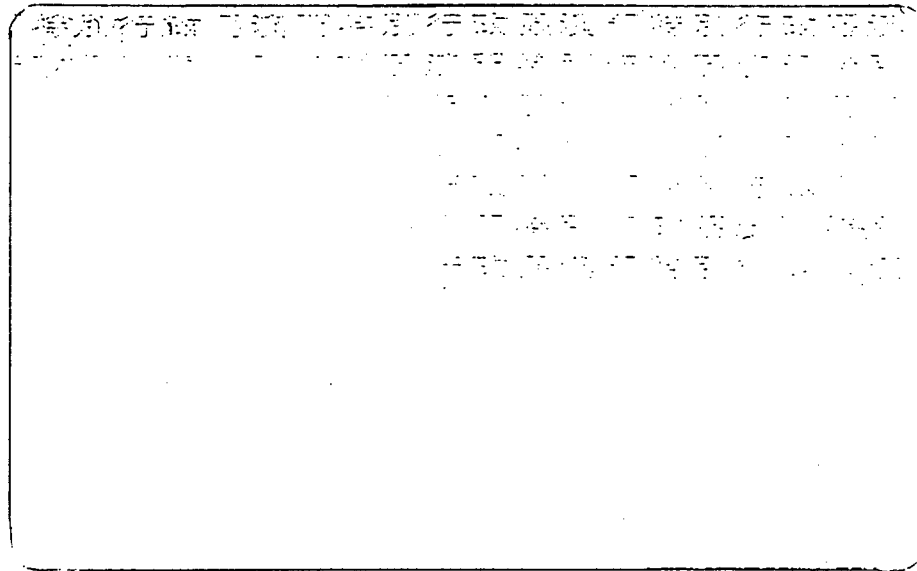


附件 Anexo

個人資料頁 Página dos dados pessoais



澳門特別行政區
第 11/1999 號行政法規

入境、逗留及定居的一般制度
的若干修改

行政長官根據《澳門特別行政區基本法》第五十條（五）項，經諮詢行政會意見，制定本行政法規。

第一條
修改

十月三十一日第 55/95/M 號法令第十一條修

訂如下：

第十一條

特別逗留的期限

- 一、.....
- 二、.....
- 三、.....

四、持有由葡萄牙當局簽發的護照的葡萄牙公民，得在澳門逗留最多九十日。

第二條
生效

本行政法規自一九九九年十二月二十日起生效。

一九九九年十二月二十日制定。

命令公佈。

行政長官 何厚鏞

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

Regulamento Administrativo n.º 11/1999

Alterações ao regime geral de entrada, permanência e
fixação de residência

O Chefe do Executivo, depois de ouvido o Conselho Executivo, decreta nos termos da alínea 5) do artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, para valer como regulamento administrativo, o seguinte:

Artigo 1.º

Alteração

O artigo 11.º do Decreto-Lei n.º 55/95/M, de 31 de Outubro, passa a ter a seguinte redacção:

Artigo 11.º

Períodos de permanência especial

1.

2.

3.

4. Os nacionais portugueses titulares de passaporte emitido pelas autoridades portuguesas podem permanecer em Macau pelo período máximo de noventa dias.

Artigo 2.º

Entrada em vigor

O presente regulamento administrativo entra em vigor no dia 20 de Dezembro de 1999.

Aprovado em 20 de Dezembro de 1999.

Publique-se.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

澳門特別行政區
第 12/1999 號行政法規
政府總部輔助部門通則

行政長官根據《澳門特別行政區基本法》第五十條（五）項，經徵詢行政會的意見，制定本行政法規。

第一章**總則****第一條****性質及隸屬**

澳門特別行政區政府總部輔助部門係行政長官及各司長辦公室的共同輔助機構，並在運作上直接隸屬行政長官辦公室主任。

第二章**架構及人事制度****第二條****架構**

一、政府總部輔助部門設有以下架構單位：

行政技術輔助廳。

二、輔助部門還設有以下的功能中心：

（一）禮賓暨公關部；

（二）保安中心；

（三）翻譯部；

（四）文件暨資訊中心。

三、上款所述功能部門由行政長官辦公室主任統籌，辦公室主任在需要時可將其職權授予辦公室一名或多名顧問或技術員。

第三條**行政技術輔助廳**

一、行政技術輔助廳為一技術及行政輔助的分支單位，負責財政、資產、人事、文獻及資訊的管理和處理，以及負責行政長官辦公室及各司長辦公室的一般行政輔助工作。

二、為行使本身職權，行政技術輔助廳設有：

（一）預算管理暨會計處；

（二）物料供應暨財產處；

（三）人力資源暨檔案處。